



EIROPAS KOPIENU KOMISIJA

Briselē, 27.7.2007
COM(2007) 451 galīgā redakcija

2007/0162 (COD)

Priekšlikums

EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES DIREKTĪVA

**par mehānisko transportlīdzekļu un to piekabju pakalējās numura zīmes apgaismojuma
lukturiem**

(Kodificēta versija)

(iesniegusi Komisija)

PASKAIDROJUMA RAKSTS

1. Tautu Eiropas kontekstā Komisija piešķir lielu nozīmi Kopienas tiesību vienkāršošanai un skaidrošanai, lai tās padarītu skaidrākas un pieejamākas parastajam pilsonim, tādējādi sniedzot viņam jaunas iespējas un izdevību izmantot tam piešķirtās īpašās tiesības.

Šo mērķi nevar sasniegt kamēr daudzie noteikumi, kas tikuši grozīti vairākas reizes, bieži diezgan būtiski, paliek izkaisīti, tādā veidā, ka tie jāmeklē daļēji oriģinālajā dokumentā un daļēji vēlākajos grozošajos dokumentos. Tādējādi, lai identificētu šībrīža noteikumus, ir vajadzīgs nozīmīgs pētījums, kas salīdzina dažādus instrumentus.

Šajā sakarā to noteikumu kodifikācija, kas bieži tikuši grozīti, ir arī svarīga, lai Kopienas tiesības būtu skaidras un caurskatāmas.

2. Tādējādi, Komisija 1987. gada 1. aprīlī nolēma¹ sniegt rīkojumus saviem darbiniekiem, ka visiem tiesību aktiem jābūt kodificētiem ne vēlāk kā pēc desmit grozījumiem, uzsverot, ka šī ir minimālā prasība un ka struktūrām jācenšas kodificēt pat īsākos laika posmos tekstus par kuriem tās ir atbildīgas, lai nodrošinātu, ka Kopienas noteikumi ir skaidri un viegli saprotami.
3. Edinburgas Eiropadomes (1992. g. decembris) prezidentūras secinājumi to apstiprināja², uzsverot kodifikācijas nozīmi, jo tā nodrošina piemērojamo tiesību skaidrību attiecībā uz to, kādas tiesības attiecīgām jautājumam piemērojamas attiecīgajā laikā.

Kodifikācija jāveic pilnīgā atbilstībā parastajai Kopienas likumdošanas procedūrai.

Ņemot vērā to, ka nekādas izmaiņas pēc būtības nevar tikt veiktas dokumentos, kurus skar kodifikācija, Eiropas Parlaments, Padome un Komisija ir nolēmuši ar 1994. gada 20. decembra Starpinstitūciju vienošanos, ka var izmantot pasteidzinātu procedūru kodifikācijas dokumentu paātrinātai pieņemšanai.

4. Šī priekšlikuma mērķis ir uzņemties Padomes 1976. gada 27. jūlija Direktīva 76/760/EEK par dalībvalstu tiesību aktu tuvināšanu attiecībā uz mehānisko transportlīdzekļu un to piekabju pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturiem³ kodifikāciju. Jaunā direktīva pārņems dažādos tajā ietvertos aktus⁴; šis priekšlikums pilnībā saglabā kodificēto aktu saturu un līdz ar to tikai apkopo tos ar tādiem formāliem grozījumiem, ko prasa pats kodifikācijas pasākums.

¹ KOM(87) 868 PV.

² Skat. Secinājumu A daļas 3. pielikumu.

³ Izstrādāts atbilstīgi Komisijas Paziņojumam Eiropas Parlamentam un Padomei – *Acquis communautaire* kodifikācija, KOM(2001) 645 galīgā redakcija.

⁴ Skat. šī priekšlikuma III pielikuma A daļu.

5. Kodifikācijas priekšlikums tika izstrādāts pamatojoties uz iepriekšēju Direktīvas 76/760/EEK un tās grozošo aktu konsolidāciju visās oficiālajās valodās, ko veica Eiropas Kopienu Oficiālo publikāciju birojs ar datu apstrādes sistēmas palīdzību. Ja pantiem ir piešķirti jauni numuri, atbilstību veco un jauno numuru starpā parāda tabulā, kas atrodas kodificētās direktīvas IV pielikumā.

↓ 76/760/EEK (pielāgots)

2007/0162 (COD)

Priekšlikums

EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES DIREKTĪVA

par mehānisko transportlīdzekļu un to piekabju pakalējās numura zīmes apgaismojuma lukturēm

(Dokuments attiecas uz EEZ)

EIROPAS PARLAMENTS UN EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu, un jo īpaši tā 95. pantu,

ņemot vērā Komisijas priekšlikumu,

ņemot vērā Eiropas Ekonomikas un sociālo lietu komitejas atzinumu¹,

saskaņā ar Līguma 251. pantā paredzēto procedūru²,

tā kā:

↓

- (1) Padomes 1976. gada 27. jūlija Direktīva 76/760/EEK par dalībvalstu tiesību aktu tuvināšanu attiecībā uz mehānisko transportlīdzekļu un to piekabju pakalējās numura zīmes apgaismojuma lukturēm³ ir vairākas reizes būtiski grozīta⁴. Skaidrības un praktisku iemeslu dēļ minētā direktīva ir jākodificē.

↓ 97/31/EK 1. apsvērums
(pielāgots)

- (2) Direktīva 76/760/EEK ir viena no atsevišķajām direktīvām par EK tipa apstiprināšanas sistēmu, kas paredzēta [Padomes 1970. gada 6. februāra] Direktīvā [70/156/EEK, par dalībvalstu tiesību aktu tuvināšanu attiecībā uz mehānisko

¹ OV C [...], [...], [...] lpp.

² OV C [...], [...], [...] lpp.

³ OV L 262, 27.9.1976., 85. lpp.. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu 2006/96/EK (OV L 363, 20.12.2006., 81. lpp.)..

⁴ Skat. III pielikuma A daļu.

transportlīdzekļu un to piekabju tipa apstiprinājumu]⁵ un kas nosaka tehniskos priekšrakstus pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturiem. Šie tehniskie priekšraksti attiecas uz dalībvalstu tiesību aktu tuvināšanu, lai EK tipa apstiprinājuma procedūra, kas paredzēta Direktīvā [70/156/EEK], varētu tikt piemērota attiecībā uz katru traktora tipu. Līdz ar to, Direktīvā [70/156/EEK] izklāstītos noteikumus, kas attiecas uz transportlīdzekļu sistēmām, detaļām un atsevišķām tehniskām vienībām, piemēro šai Direktīvai. ☒

↓ 76/760/EEK 4. apsvērums

- (3) Saskaņota pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturu tipa apstiprināšanas procedūra ļauj katrai dalībvalstij pārbaudīt atbilstību kopīgām konstruēšanas un testa prasībām un informēt citas dalībvalstis par iegūtajiem datiem, nosūtot tām katra pakaļējās numura zīmes apgaismojuma luktura detaļas tipa apstiprinājuma sertifikāta kopiju. EK detaļas tipa apstiprinājuma zīmes piestiprināšana visiem pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturiem, kas ražoti saskaņā ar apstiprināto tipu, novērš jebkādu vajadzību pēc šo pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturu pārbaudēm citās dalībvalstīs.
-

↓ 76/760/EEK 5. apsvērums
(pielāgots)

- (4) Vēlams ņemt vērā tehniskās prasības, ko AN Eiropas Ekonomikas komisija ☒ (AN/EEK) ☒ pieņēmusi ☒ ar attiecīgajiem noteikumiem kas pievienoti AN Eiropas Ekonomikas komisijas Nolīgumam vienotu tehnisko prasību apstiprināšanai riteņu transportlīdzekļiem, aprīkojumam un detaļām, ko var uzstādīt un/vai lietot riteņu transportlīdzekļos, un par nosacījumiem to apstiprinājumu savstarpējai atzīšanai, kas piešķirti, pamatojoties uz šīm prasībām (Pārskatītais 1958. gada nolīgums)⁶ ☒.
-

↓ 76/760/EEK 6. apsvērums
(pielāgots)

- (5) ☒ EK tipa apstiprinājuma procedūrai būtu jābūt saistītai ☒ ar dalībvalstīs izdarīto testu savstarpēju atzīšanu, ko katra no tām veic, pamatojoties uz kopējām prasībām.
-



- (6) Šī direktīva nedrīkst skart dalībvalstu pienākumus attiecībā uz termiņiem Direktīvu transponēšanai valsts tiesību aktos un to piemērošanai, kā izklāstīts III pielikuma B daļā,
-

⁵ [OV L 42, 23.2.1970., 1. lpp. Direktīva, kurā jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu 2006/40/EK]

⁶ Publicēts kā Padomes Lēmuma 97/836/EK I pielikums (OV L 346, 17.12.1997., 78. lpp.).

↓ 76/760/EEK

IR PIEŅĒMUŠI ŠO DIREKTĪVU.

1. pants

↓ 97/31/EK 1. pants, 4. punkts

Šajā direktīvā «transportlīdzeklis» ir jebkurš mehānisks transportlīdzeklis, kas paredzēts izmantošanai uz ceļa, ar virsbūvi vai bez tās, ar vismaz četriem riteņiem un kura maksimālais projektētais ātrums pārsniedz 25 km/h, kā arī to piekabes, izņemot transportlīdzekļus, kas pārvietojas pa sliežu ceļiem, kā arī lauksaimniecībā un mežsaimniecībā izmantojamus traktorus un jebkurus pārvietojamus mehānismus.

↓ 76/760/EEK

2. pants

↓ 97/31/EK 1. pants, 1. punkts
(pielāgots)

1. Katra dalībvalsts piešķir EK detaļas tipa apstiprinājumu katram pakalējās numura zīmes apgaismojuma luktura tipam, kas atbilst I un II pielikumos noteiktajām uzbūves un testēšanas prasībām.

↓ 76/760/EEK

2. Dalībvalsts, kas piešķirusi EK detaļas tipa apstiprinājumu, tiktāl, cik vajadzīgs un ja vajadzīgs, sadarbojoties ar citu dalībvalstu kompetentām iestādēm, veic vajadzīgos pasākumus, lai pārbaudītu ražošanas paraugu atbilstību apstiprinātajam tipam. Šīs pārbaudes veic tikai uz vietas.

3. pants

↓ 97/31/EK 1. pants, 2. punkts
(pielāgots)

1. Dalībvalstis attiecībā uz katru pakaļējās numura zīmes apgaismojuma luktura tipu, ko tās apstiprina saskaņā ar 2. pantu, izdod ražotājam EK detaļas tipa apstiprinājuma zīmi, kas atbilst I pielikuma 3. papildinājumā sniegtajam paraugam.

↓ 76/760/EEK

2. Dalībvalstis veic visus vajadzīgos pasākumus, lai novērstu marķējuma lietošanu, kas rada pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturu, kuriem saskaņā ar 2. pantu piešķirts tipa apstiprinājums, sajaukšanu ar citām ierīcēm.

↓ 76/760/EEK (pielāgots)

4. pants

1. Dalībvalstis nevar aizliegt laist tirgū pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturus to konstrukcijas vai darbības metodes dēļ, ja uz tiem ir EK detaļas tipa apstiprinājuma zīme.

2. Dalībvalstis var aizliegt laist tirgū tādus pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturus, uz kuriem ir EK detaļas tipa apstiprinājuma zīme, bet kuri pastāvīgi neatbilst apstiprinātajam tipam.

Šī dalībvalsts nekavējoties informē pārējās dalībvalstis un Komisiju par veiktajiem pasākumiem, precizējot sava lēmuma iemeslus.

↓ 97/31/EK 1. pants, 3. punkts
(pielāgots)

5. pants

Dalībvalstu kompetentās iestādes saskaņā ar Direktīvas [70/156/EEK] [4. panta 6. punktā] noteikto procedūru informē cita citu par katru apstiprinājumu, kuru tās ir piešķirušas, atteikušās piešķirt vai atsaukušās saskaņā ar šo direktīvu.

6. pants

1. Ja dalībvalsts, kas piešķirusi EK detaļas tipa apstiprinājumu, konstatē vairāku pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturu, uz kuriem ir viena un tā pati EK detaļas tipa apstiprinājuma zīme, neatbilstību apstiprinātajam tipam, tā veic vajadzīgos pasākumus, lai nodrošinātu ražošanas paraugu atbilstību apstiprinātajam tipam.

Šis dalībvalsts kompetentās iestādes sniedz padomu par veiktajiem pasākumiem pārējo dalībvalstu kompetentajām iestādēm, kuras, ja neatbilstība ir pastāvīga, var EK detaļas tipa apstiprinājumu atsaukt . Šīs iestādes veic līdzīgus pasākumus, ja citas dalībvalsts kompetentās iestādes tās informējušas par šādu neatbilstību.

2. Dalībvalstu kompetentās iestādes mēneša laikā informē vienu otru par visiem EK detaļas tipa apstiprinājuma atsaukšanas gadījumiem un par šāda pasākuma iemesliem.

7. pants

Sīki jāizklāsta iemesli jebkadam lēmumam, kas pieņemts saskaņā ar šīs direktīvas īstenošanas noteikumiem un ar ko noraida vai atceļ pakaļējās numura zīmes apgaismojuma luktura EK tipa apstiprinājumu vai aizliedz to laišanu tirgū vai lietošanu.

Šādus lēmumus paziņo attiecīgajai personai, vienlaicīgi informējot par tiesiskās aizsardzības līdzekļiem, kas viņam ir pieejami saskaņā ar dalībvalsts spēkā esošajiem tiesību aktiem, un par atļautajiem termiņiem tiesiskās aizsardzības līdzekļu izmantošanā.

8. pants

Dalībvalstis nevar atteikt EK tipa apstiprinājuma vai valsts tipa apstiprinājuma piešķiršanu, pamatojoties uz iemesliem saistībā ar pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturiem, ja uz šiem lukturiem ir EK detaļas tipa apstiprinājuma zīme, kas ir piestiprināta saskaņā ar Direktīvā [76/756/EEK⁷] noteiktajām prasībām.

9. pants

Dalībvalstis nevar atteikt vai aizliegt transportlīdzekļa pārdošanu, reģistrāciju, nodošanu ekspluatācijā vai lietošanu, pamatojoties uz pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturiem, ja uz šiem lukturiem ir EK detaļas tipa apstiprinājuma zīme, kas ir uzstādīta saskaņā ar Direktīvā [76/756/EEK] noteiktajām prasībām.

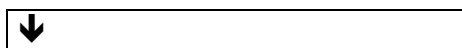
⁷ [OV L [...], [...], [...]]

10. pants

Grozījumus, kas vajadzīgi, lai ☒ šīs direktīvas I un II ☒ pielikuma prasības pielāgotu tehnikas attīstībai, pieņem saskaņā ar Direktīvas [70/156/EEK] [13. ☒ panta 3. punktā ☒] ☒ minēto ☒ procedūru.

11. pants

Dalībvalstis ☒ dara zināmus Komisijai to valsts tiesību aktu galvenos noteikumus, ko tās pieņem jomā, uz kuru attiecas šī Direktīva ☒.



12. pants

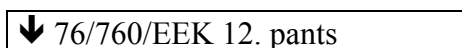
Direktīvu 76/760/EEK, kā tā grozīta ar aktiem, kā izklāstīts III pielikuma A daļā atceļ, neskarot dalībvalstu pienākumus attiecībā uz termiņiem direktīvu transponēšanai valsts tiesību aktos un to piemērošanai, kā izklāstīts III pielikuma B daļā.

Atsauces uz atcelto direktīvu uzskata par atsaucēm uz šo direktīvu un lasa saskaņā ar atbilstības tabulu, kas atrodas IV pielikumā.

13. pants

Šī direktīva stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

To piemēro no [...].



14. pants

Šī direktīva ir adresēta dalībvalstīm.

Briselē [...].

Eiropas Parlamenta vārdā
priekšsēdētājs
[...]

Padomes vārdā
priekšsēdētājs
[...]

↓ 97/31/EK 1. pants, 5. punkts (pielāgots)

PIELIKUMU SARAKSTS

I PIELIKUMS: Administratīvie noteikumi attiecībā uz EK tipa apstiprināšanu

1. papildinājums: Informācijas dokuments
2. papildinājums: Paraugs: EK tipa apstiprinājuma sertifikāts
3. papildinājums: EK detaļas tipa apstiprinājuma zīmes piemēri

II PIELIKUMS: Darbības joma un tehniskās prasības

⊗ III PIELIKUMS: ⊗ ⊗ A daļa: Atceltā direktīva ar sekojošo grozījumu sarakstu
B daļa: Termiņu uzskaitījums transponēšanai valsts tiesību aktos un piemērošanai ⊗

⊗ IV PIELIKUMS: ⊗ ⊗ Atbilstības tabula ⊗

I PIELIKUMS

ADMINISTRATĪVIE NOTEIKUMI ATTIECĪBĀ UZ EK TIPA APSTIPRINĀŠANU

1. DETAĻAS TIPA APSTIPRINĀJUMA PIETEIKUMS

- 1.1. Pieteikumu par EK detaļas tipa apstiprināšanu saskaņā ar Direktīvas [70/156/EEK] [3. panta 4. punktu] attiecībā uz pakaļējās numura zīmes apgaismojuma luktura tipu iesniedz ražotājs.
- 1.2. Informācijas dokumenta paraugs ir norādīts 1. papildinājumā.
- 1.3. Tehniskajam dienestam, kas ir atbildīgs par tipa apstiprināšanas testu izpildi, jāiesniedz:
 - 1.3.1. divi paraugi, kas aprīkoti ar ieteikto spuldzi vai spuldzēm.

2. MARKĒJUMI

- 2.1. Uz ierīcēm, kas iesniegtas EK detaļas tipa apstiprināšanai, jābūt:
 - 2.1.1. ražotāja tirdzniecības nosaukumam vai preču zīmei;
 - 2.1.2. lukturiem ar nomaināmiem gaismas avotiem - paredzētās kvēlspuldzes tipam(-iem);
 - 2.1.3. lukturiem ar nomaināmiem gaismas avotiem - nominālajam spriegumam voltos un nominālajai jaudai vatos.
- 2.2. Šiem marķējumiem jābūt skaidri salasāmiem un neizdzēšamiem, un tos piestiprina ierīces gaismu izstarojošajai virsmai vai vienai no gaismu izstarojošajām virsmām. Kad ierīce ir uzstādīta transportlīdzeklī, tiem jābūt no ārienes redzamiem.
- 2.3. Uz katras ierīces ir pietiekami daudz vietas detaļas tipa apstiprinājuma zīmei. Šo vietu norāda 1. papildinājumā minētajos rasējumos.

3. EK TIPA APSTIPRINĀJUMA PIEŠĶIRŠANA

- 3.1. Ja atbilstīgās prasības ir izpildītas, piešķir EK tipa apstiprinājumu saskaņā ar Direktīvas [70/156/EEK] [4. panta 3. punktu] un, attiecīgā gadījumā, [4. panta 4. punktu].
- 3.2. EK tipa apstiprinājuma sertifikāta paraugs ir norādīts 2. papildinājumā.

- 3.3. Apstiprinājuma numuru saskaņā ar Direktīvas [70/156/EEK] [VII] pielikumu piešķir katram apstiprinātajam pakaļējās numura zīmes apgaismojuma luktura tipam. Tā pati dalībvalsts nepiešķir tādu pašu numuru cita tipa pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturim.
- 3.4. Ja pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturi un citus lukturus saturošas apgaismes ierīces un gaismas signālierīces tipam pieprasīts EK detaļas tipa apstiprinājums, var piešķirt vienu EK detaļas tipa apstiprinājuma numuru, ja pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturis atbilst šīs direktīvas prasībām un katrs lukturis, kas ietverts apgaismes ierīcē un gaismas signālierīcē, kurai pieprasīts EK detaļas tipa apstiprinājums, atbilst tam piemērojamās atsevišķās direktīvas prasībām.

4. EK DETAĻAS TIPĀ APSTIPRINĀJUMA ZĪME

4.1. Papildus 2.1. punktā minētajam marķējumam uz katra pakaļējās numura zīmes apgaismojuma luktura, kas atbilst saskaņā ar šo direktīvu piešķirtajam tipa apstiprinājumam, ir EK detaļas tipa apstiprinājuma zīme.

4.2. Šo zīmi veido:

4.2.1. taisnstūris, kurā ietverts burts e, kam seko tās dalībvalsts pazīšanas zīme, kura piešķirusi tipa apstiprinājumu:

- 1 Vācijai,
- 2 Francijai,
- 3 Itālijai,
- 4 Nīderlandei,
- 5 Zviedrijai,
- 6 Beļģijai,

↓ 2003. gada Pievienošanās akts, 20. pants un II pielikums, 53. lpp.

- 7 Ungārijai,
- 8 Čehijas Republikai,

↓ 97/31/EK 1. pants, 5. punkts

- 9 Spānijai,
- 11 Apvienotajai Karalistei,

- 12 Austrijai,
13 Luksemburgai,
17 Somijai,
18 Dānijai,
-

↓ 2006/96/EK 1. pants un
pielikums, A.17. punkts

- 19 Rumānijai,
-

↓ 2003. gada Pievienošanās akts,
20. pants un II pielikums, 53. lpp.

- 20 Polijai,
-

↓ 97/31/EK 1. pants, 5. punkts

- 21 Portugālei,
23 Grieķijai,
24 Īrijai
-

↓ 2003. gada Pievienošanās akts,
20. pants un II pielikums, 53. lpp.

- 26 Slovēnijai,
27 Slovākijai,
29 Igaunijai,
32 Latvijai,
-

↓ 2006/96/EK 1. pants un
pielikums, A.17. punkts

- 34 Bulgārijai,
36 Lietuvai,

49 Kiprai,

50 Maltai;

↓ 97/31/EK 1. pants, 5. punkts
(pielāgots)

- 4.2.2. netālu no taisnstūra novietots «pamata apstiprinājuma numurs», kas ir Direktīvas [70/156/EEK] [VII] pielikumā minētā tipa apstiprinājuma numura 4. iedaļā, un pirms tā ir divi skaitļi, kas norāda kārtas numuru, kāds ir jaunākajam būtiskajam šīs Direktīvas tehniskajam grozījumam tajā dienā, kad piešķirts EK tipa apstiprinājums. Šajā direktīvā kārtas numurs ir 00;
- 4.2.3. papildu simbols ir šāds: burts «L».
- 4.3. EK detaļas tipa apstiprinājuma zīmi piestiprina luktura lēcām vai vienai no lēcām tā, lai tie būtu skaidri salasāmi un neizdzēšami pat tad, kad lukturi ir uzstādīti transportlīdzeklim.
- 4.4. EK detaļas tipa apstiprinājuma zīmes paraugi ir norādīti 3. papildinājuma 1. attēlā.
- 4.5. Ja saskaņā ar iepriekš minēto 3.4. punktu pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturi un citus lukturus saturošas apgaismes ierīces un gaismas signālierīces tipam piešķirts viens EK detaļas tipa apstiprinājuma numurs, var piestiprināt vienu EK detaļas tipa apstiprinājuma zīmi, kurā ir:
- 4.5.1. taisnstūris, kurā ietverts burts «e», kam seko tās dalībvalsts pazīšanas zīme, kura piešķīrusi tipa apstiprinājumu (skatīt 4.2.1. punktu);
- 4.5.2. pamata apstiprinājuma numurs (skatīt teikuma pirmo pusi 4.2.2. punktā);
- 4.5.3. ja nepieciešams un ciktāl tas saistīts ar lukturu komplektu - paredzētā bulta.
- 4.6. Zīme var atrasties jebkurā vietā uz grupētiem, kombinētiem vai savietotiem lukturiem, ja:
- 4.6.1. pēc lukturu uzstādīšanas tas ir redzams;
- 4.6.2. grupētu, kombinētu vai savietotu lukturu sastāvdaļas, kas laiž cauri gaismu, nevar noņemt, reizē nenonemot arī apstiprinājuma zīmi.
- 4.7. Identifikācijas simbolu katram lukturim, kas atbilst katrai direktīvai, saskaņā ar kuru piešķirts EK detaļas tipa apstiprinājums, kopā ar kārtas numuru (skatīt teikuma otro pusi 4.2.2. punktā) un, nepieciešamības gadījumā, burtu «D» un paredzēto bultu, norāda ar marķējumu:
- 4.7.1. vai nu uz attiecīgās gaismu izstarojošās virsmas; vai
- 4.7.2. kopā, tā, lai jebkuru no grupētajiem, kombinētajiem vai savietotajiem lukturiem varētu skaidri identificēt.

- 4.8. Šī marķējuma sastāvdaļu izmēri nedrīkst būt mazāki par minimālajiem izmēriem, kas noteikti individuālam marķējumam dažādās direktīvās, saskaņā ar kurām piešķirts EK detaļas tipa apstiprinājums.
- 4.9. EK detaļas tipa apstiprinājuma zīmes paraugi ar citu lukturi grupētam, kombinētam vai savietotam lukturim ir norādīti 3. papildinājuma 2. attēlā.

↓ 97/31/EK 1. pants, 5. punkts

5. TIPA PĀRVEIDOŠANA UN APSTIPRINĀJUMU GROZĪJUMI

- 5.1. Ja tiek pārveidots tips, kas apstiprināts saskaņā ar šo direktīvu, piemēro Direktīvas [70/156/EEK] [5.] panta noteikumus.

6. RAŽOJUMU ATBILSTĪBA

- 6.1. Ražojumu atbilstības nodrošināšanas pasākumus parasti veic saskaņā ar Direktīvas [70/156/EEK] [10.] panta noteikumiem.
- 6.2. Jebkurai ierīcei, ko izvēlas izlases veidā no sērijveidā ražotas partijas, spilgtums B nav mazāks par 2 cd/m^2 , un gradienta formulā koeficientu 2 var aizvietot ar 3 (skatīt 9. punktu dokumentos, kas minēti šīs direktīvas II pielikuma 2.1. punktā).

1. papildinājums

Informācijas dokuments Nr...

attiecībā uz pakalējas numura zīmes apgaismojuma lukturu EK detaļas tipa apstiprināšanu

(Direktīva [76/760/EEK])

Turpmāk norādītās ziņas, ja tas ir vajadzīgas, iesniedz trīs eksemplāros kopā ar satura rādītāju. Visi rasējumi jāiesniedz atbilstošā mērogā un pietiekami detalizēti A4 formātā vai šī formāta mapē. Ja ir fotoattēli, tiem jābūt pietiekami detalizētiem.

Ja sistēmām, detaļām vai atsevišķām tehniskām vienībām ir elektroniska vadības ierīce, tad jāsniedz informācija par tās darbību.

0. VISPĀRĪGĀ INFORMĀCIJA

0.1. Marka (ražotāja tirdzniecības nosaukums):

0.2. Tips un vispārīgs komercapzīmējums(-i):

0.5. Ražotāja nosaukums un adrese:

0.7. Attiecībā uz detaļām vai atsevišķām tehniskām vienībām - EK tipa apstiprinājuma zīmes piestiprināšanas vieta un veids:

0.8. Montāžas rūpnīcas(-u) adrese(-s):

1. IERĪCES APRAKSTS

1.1. Ierīces tips:

1.1.1. Ierīces funkcija(-s):

1.1.2. Ierīces klase vai kategorija:

1.1.3. Izstarotās vai atstarotās gaismas krāsa:

1.2. Pietiekami detalizēts(-i) rasējums(-i), kurā(-os) var identificēt ierīces tipu un kur redzams:

1.2.1. kādā ģeometriskā pozīcijā ierīci paredzēts uzstādīt transportlīdzeklim (nav piemērojams pakalējās numura zīmes apgaismojuma lukturiem):

1.2.2. novērošanas ass, kas testos izmantojama kā pamatass (horizontālais leņķis $H = 0^\circ$, vertikālais leņķis $V = 0^\circ$), un punkts, kas minētajās pārbaudēs izmantojama kā atskaites centrs (nav piemērojams atstarotājiem un pakalējās numura zīmes apgaismojuma lukturiem):

- 1.2.3. EK detaļas tipa apstiprinājuma zīmei paredzētā atrašanās vieta:
- 1.2.4. pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturu ģeometriskais novietojums, kur ierīci paredzēts uzstādīt attiecībā pret paredzēto numura plāksnes atrašanās vietu, un atbilstīgi apgaismotās platības robeža:
- 1.2.5. galveno lukturu un priekšējo miglas lukturu priekšskats, informācija par lēcas rievojumu, ja tāds ir, un šķērsriezums:
- 1.3. Īss tehniskais apraksts, kurā, izņemot lukturiem ar nenomaināmu gaismas avotu, jo īpaši norādīta(-s) noteiktā(-s) gaismas avotu kategorija vai kategorijas, kura(-s) ietverta(-s) Direktīvā [76/761/EEK] (nav piemērojams atstarotājiem):
- 1.4. Īpaša informācija:
- 1.4.1. pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturu paredzētais apgaismošanas objekts – augsta/plata/augsta un plata numura zīme:
- 1.4.2. attiecībā uz galvenajiem lukturiem
- 1.4.2.1. informācija par to, vai galvenais lukturis paredzēts tālās un tuvās gaismas vai tikai viena veida gaismas izstarošanai:
- 1.4.2.2. informācija par to, vai tuvās gaismas galvenais lukturis paredzēts gan kreisās, gan labās puses satiksmei, vai arī tikai kreisās vai tikai labās puses satiksmei:
- 1.4.2.3. ja galvenajam lukturim ir regulējams atstarotājs, norāde par galvenā luktura uzstādīšanas vietu attiecībā pret zemi un transportlīdzekļa garenisko vidusplakni, ja galvenais lukturis tiek lietots tikai šādā(-os) stāvoklī(-ļos):
- 1.4.3. attiecībā uz gabarītgaismas lukturiem, bremžu signāllukturiem un virzienrādītājiem,
- 1.4.3.1. vai ierīci var lietot arī kā divu vienas kategorijas lukturu komplekta daļu:
- 1.4.3.2. attiecībā uz ierīcēm ar diviem intensitātes līmeņiem (bremžu signāllukturi un 2.b kategorijas virzienrādītāji) izvietojuma diagramma un to sistēmas parametru specifikācija, kas nodrošina divus intensitātes līmeņus:
- 1.4.4. Attiecībā uz atstarotājiem - atstarotāja optiskās vienības materiālu tehnisko specifikāciju īss apraksts:
- 1.4.5. Attiecībā uz atpakaļgaitas lukturiem - vai ierīci paredzēts uzstādīt transportlīdzeklī tikai pārī:

2. papildinājums

PARAUGS

(maksimālais formāts: A 4 (210 x297 mm))

EK TIPA APSTIPRINĀJUMA SERTIFIKĀTS

Administratīvās iestādes zīmogs

Paziņojums par

- tipa apstiprinājumu (1)
- tipa apstiprinājuma attiecinājumu uz citu tipu (1)
- tipa apstiprinājuma noraidīšanu (1)
- tipa apstiprinājuma anulēšanu (1)

transportlīdzekļa/detaļas/atsevišķas tehniskas vienības (1) tipam saistībā ar Direktīvu 76/760/EEK, kurā jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu .../.../EK.

Tipa apstiprinājuma numurs:

Attiecinājuma iemesls:

I IEDAĻA

- 0.1. Marka (ražotāja tirdzniecības nosaukums):
- 0.2. Tips un vispārīgs komercapzīmējums(-i):
- 0.3. Tipa identifikācijas līdzekļi, ja marķējums atrodas uz transportlīdzekļa/detaļas/atsevišķas tehniskas vienības (1) (?):
.....
- 0.3.1. Šā marķējuma atrašanās vieta:
- 0.4. Transportlīdzekļa kategorija (1) (?):
- 0.5. Ražotāja nosaukums un adrese:
- 0.7. Attiecībā uz detaļām vai atsevišķām tehniskām vienībām - EK apstiprinājuma zīmes piestiprināšanas vieta un veids:
- 0.8. Montāžas rūpnīcas(-u) adrese(-s):

II IEDAĻA

1. Papildu informācija (ja vajadzīgs): *skatīt papildpielikumu*
2. Par testu veikšanu atbildīgais tehniskais dienests:
3. Diena, kad sniegts testa ziņojums:
4. Testa ziņojuma numurs:
5. Piezīmes (ja tādas ir): *skatīt papildpielikumu*
6. Vieta:

7. Datums:
8. Paraksts:
9. Pievieno satura rādītāju apstiprinātājai iestādei iesniegtās informācijas paketei, ko var saņemt pēc pieprasījuma.

-
- (1) Nevajadzīgo svītrot.
 - (2) Ja tipa identifikācijas līdzekļi satur rakstu zīmes, kas nav transportlīdzekļa, detaļu vai atsevišķu tehnisku vienību veidu aprakstos, kuri iekļauti šajā tipa apstiprinājuma sertifikātā, tad šādas rakstu zīmes dokumentā attēlo ar simbolu “?” (piemēram, “ABC??123???”).
 - (3) Kā noteikts Direktīvas [70/156/EEK] II pielikuma A iedaļā

Papildpielikums EK tipa apstiprinājuma sertifikātam Nr...

par detaļas tipa apstiprinājumu attiecībā uz apgaismes ierīci un/vai gaismas signālierīci saistībā ar Direktīvu(-ām) [76/757/EEK], [76/758/EEK], [76/760/EEK], [76/761/EEK], [76/762/EEK], [77/538/EEK], [77/539/EEK] un [77/540/EEK](*), kurā(-s) jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu(-ām)...

1. PAPILDU INFORMĀCIJA

1.1. Vajadzības gadījumā norādīt attiecībā uz katru lukturi:

1.1.1. ierīces(-ču) kategoriju(-as):

1.1.2. gaismas avotu skaitu un kategoriju (nav piemērojams atstarotājam)(**)
.....

1.1.3. izstarotās vai atstarotās gaismas krāsu:

1.1.4. Apstiprinājums piešķirts lietošanai tikai rezerves sastāvdaļām ekspluatācijā esošiem transportlīdzekļiem: jā/nē(*)

1.2. Īpaša informācija attiecībā uz atsevišķiem gaismas signālierīču tipiem
.....

1.2.1. Attiecībā uz atstarotājiem: atsevišķs/ierīču komplekta daļa(*):
.....

1.2.2. Attiecībā uz pakalējās numura zīmes apgaismojuma lukturiem: ierīce augstas numura zīmes/platas numura zīmes apgaismošanai(*):

1.2.3. Attiecībā uz galvenajiem lukturiem, ja galvenajam lukturim ir regulējams atstarotājs, norāde par galvenā luktura uzstādīšanas vietu attiecībā pret zemi un transportlīdzekļa garenisko vidusplakni, ja galvenais lukturis tiek lietots tikai šādā(-os) stāvoklī(-ļos):
.....

1.2.4. Attiecībā uz atpakaļgaitas lukturiem: ierīci uzstāda kāda tipa transportlīdzeklim kā daļu no ierīču pāra: jā/nē (*).....

5. PIEZĪMES

5.1. Rasējumi

5.1.1. Attiecībā uz pakalējās numura zīmes apgaismojuma lukturiem, pievienotajā rasējumā Nr.norādīts ierīces uzstādīšanai paredzētais ģeometriskais novietojums attiecībā pret paredzēto numura plāksnes atrašanās vietu, kā arī atbilstīgi apgaismotās platības robeža;

5.1.2. Attiecībā uz atstarotājiem, pievienotajā rasējumā Nr. norādīts ierīces uzstādīšanai paredzētais ģeometriskais novietojums;

5.1.3. Attiecībā uz visām pārējām apgaismes ierīcēm un gaismas signālierīcēm, pievienotajā rasējumā Nr.norādīts ierīces uzstādīšanai paredzētais ģeometriskais novietojums, kā arī ierīces pamatass un atskaites centrs.

5.2. Attiecībā uz galvenajiem lukturiem, testā izmantotais darbības režīms (Direktīvas [76/761/EEK] I pielikuma 5.2.3.9. punkts):

(*) Nevajadzīgo svītrot.

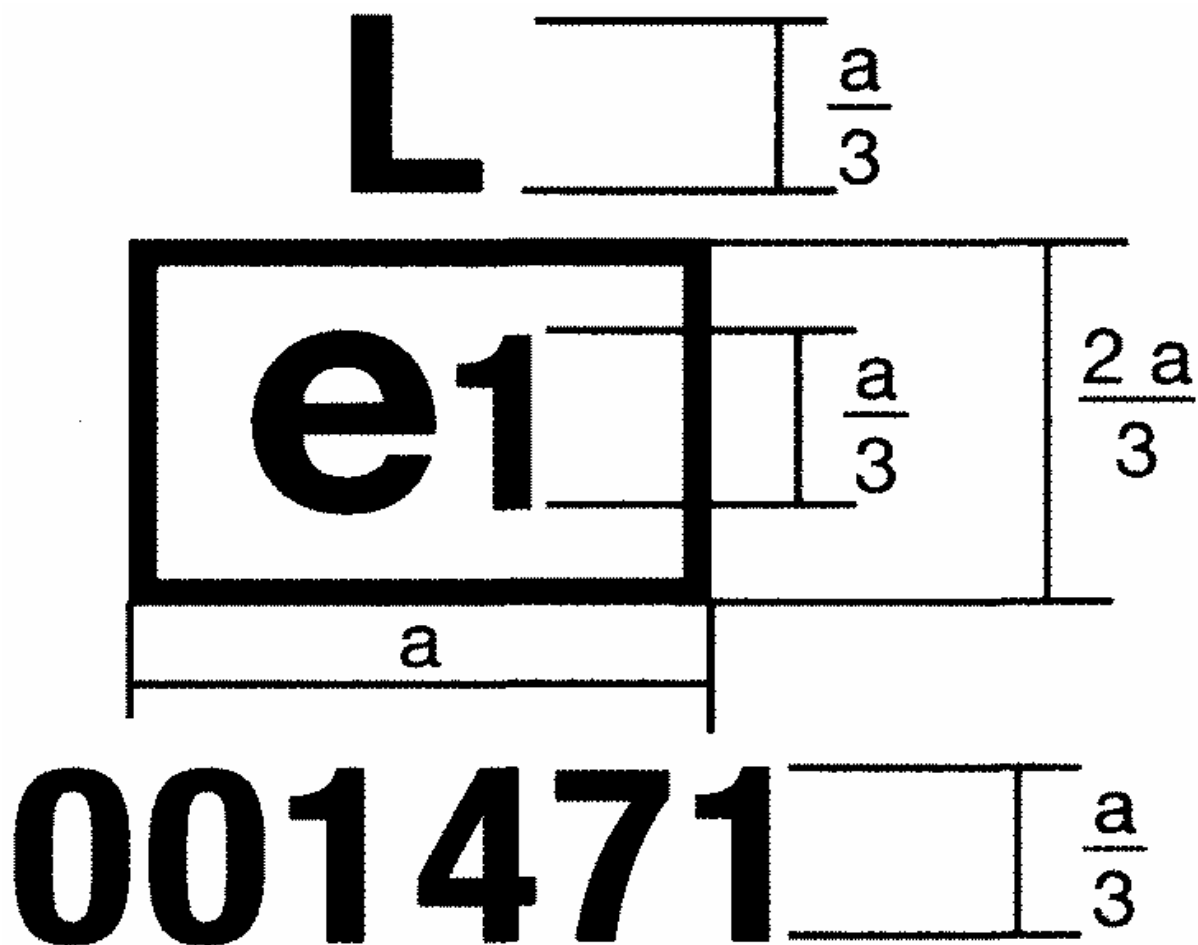
(**) Lukturiem ar nenomaiņāmiem gaismas avotiem norādīt gaismas avotu skaitu un kopējo jaudu vatos.

↓ 97/31/EK 1. pants, 5. punkts
(pielāgots)

3. papildinājums

EK DETAĻAS TIPA APSTIPRINĀJUMA ZĪMES ☒ PIEMĒRI ☒

1. attēls



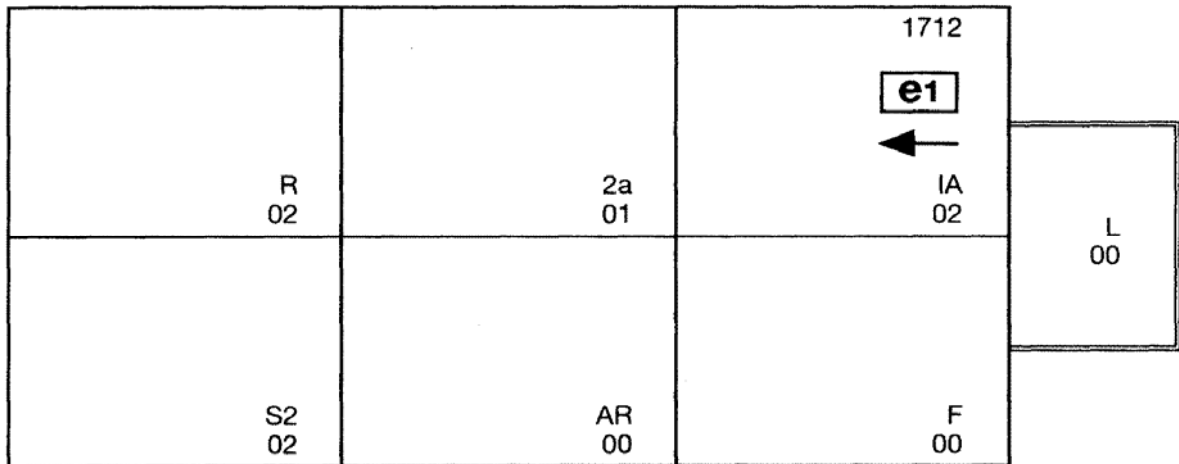
Ierīce ar iepriekš norādīto EK detaļas tipa apstiprinājuma zīmi ir pakalējās numura zīmes apgaismojuma lukturis, kam tipa apstiprinājums piešķirts Vācijā (e1) saskaņā ar šo direktīvu (☒ secības Nr. ☒ 00), ar pamata apstiprinājuma numuru 1471.

2. attēls.

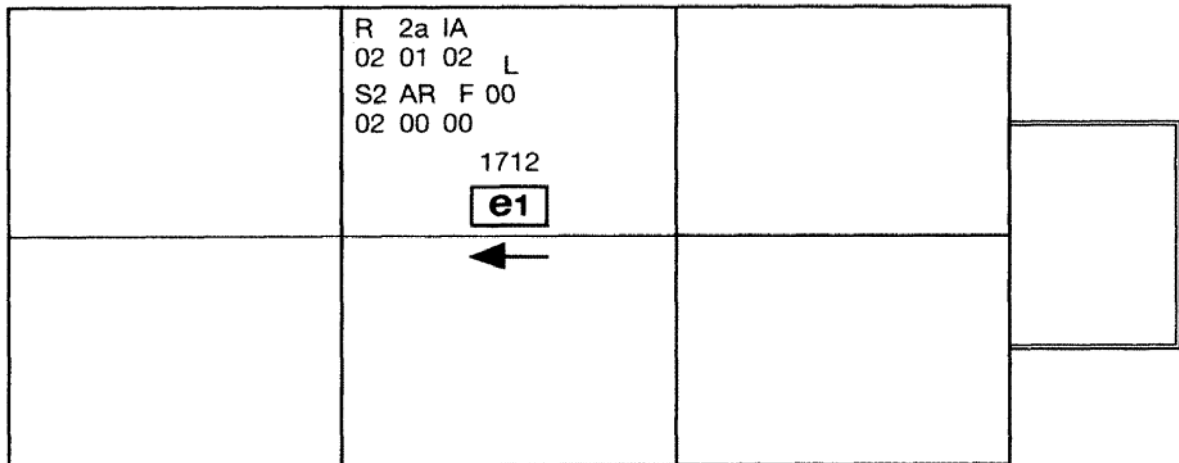
Vienkāršots marķējums grupētiem, kombinētiem vai savietotiem lukturiem, ja divi vai vairāk lukturi ir viena komplekta daļa

(Vertikālās un horizontālās līnijas vispārīgi attēlo signālierīces formu un nav apstiprinājuma zīmes daļa)

A PARAUGS



B PARAUGS



C PARAUGS

			R 02	2a 01	IA 02
			S2 02	AR 00	L 00 F 00
					1712 e1 ←

Piezīme: Trīs apstiprinājuma marķējuma paraugi – A, B un C paraugs – atveido trīs iespējamus apgaismes ierīces un gaismas signālierīces marķēšanas variantus, ja divi vai vairāk lukturi ir vienas grupētu, kombinētu vai savietotu lukturu vienības daļa. A ☒ Šīs ☒ apstiprinājuma ☒ zīmes ☒ norāda, ka ierīce apstiprināta Vācijā (e1) ar pamata apstiprinājuma numuru 1712, un tajā ietverti:

- IA klases atstarotājs, kas apstiprināts saskaņā ar Direktīvu [76/757/EEK¹] ar kārtas Nr. 02;
- 2.a kategorijas pakaļējais virzienrādītājs, kas apstiprināts saskaņā ar [Padomes] Direktīvu [76/759/EEK²], ar kārtas Nr. 01;
- 2.a kategorijas sarkans pakaļējais gabarītgaismas lukturis (R), kas apstiprināts saskaņā ar [Padomes] Direktīvas [76/758/EEK³] [II] pielikumu ar kārtas Nr. 02;
- pakaļējais miglas lukturis (F), kas apstiprināts saskaņā ar [Padomes] Direktīvu [77/538/EEK⁴] ar kārtas Nr. 00;
- atpakaļgaitas lukturis (AR), kas apstiprināts saskaņā ar [Padomes] Direktīvu [77/539/EEK⁵] ar kārtas Nr. 00;
- bremžu signāllukturis ar diviem intensitātes līmeņiem (S2), kas apstiprināts saskaņā ar Direktīvas [76/758/EEK] [II] pielikumu, ar kārtas Nr. 02;
- pakaļējās numura zīmes apgaismojuma lukturis (L), kas apstiprināts saskaņā ar šo Direktīvu, ar kārtas Nr. 00.

1 [OV L [...], [...], [...]]
2 [OV L [...], [...], [...]]
3 [OV L [...], [...], [...]]
4 [OV L [...], [...], [...]]
5 [OV L [...], [...], [...]]

↓ 97/31/EK 1. pants, 5. punkts

II PIELIKUMS



DARBĪBAS JOMA UN TEHNISKĀS PRASĪBAS

1. DARBĪBAS JOMA

Šī direktīva attiecas uz mehānisko transportlīdzekļu un to piekabju pakaļējās numura zīmes apgaismojumalukturiem.

2. TEHNISKĀS PRASĪBAS

↓ 97/31/EK 1. pants, 5. punkts
(pielāgots)

- 2.1. Tehniskās prasības ir noteiktas 1., 5. un 9. punktā AN/EEK Noteikumos Nr. 4, kā arī 3. līdz 5. pielikumā minētajiem AN/EEK Noteikumiem Nr. 4  ¹  , kurus veido šādi konsolidētie dokumenti:

↓ 97/31/EK 1. pants, 5. punkts

- Noteikumi Nr. 4 to sākotnējā versijā (00)²,
- 1. papildinājums Noteikumiem Nr. 4³
- 2. papildinājums Noteikumiem Nr. 4⁴
- 3. un 4. papildinājums Noteikumiem Nr. 4⁵
- 5. papildinājums Noteikumiem Nr. 4⁶

bet

¹ OV L 203, 30.7.1997., 74. lpp.

² E/ECE/324 Papild. 3.
E/ECE/TRANS/505

³ E/ECE/324 Papild. 3/Groz. 1 un .../Groz. 1/Lab. 1.
E/ECE/TRANS/505

⁴ E/ECE/324 Papild. 3/Groz. 2 un .../Groz. 1/Lab. 1.
E/ECE/TRANS/505

⁵ E/ECE/324 Papild. 3/Groz. 3.
E/ECE/TRANS/505

⁶ TRANS/WP.29/447.

2.1.1. ja ir atsauce uz Noteikumiem Nr. 48, to uzskata par atsauci uz «Direktīvu [76/756/EEK]», un

↓ 97/31/EK 1. pants, 5. punkts
(pielāgots)

2.1.2. ja ir atsauce uz «Noteikumiem Nr. 37», to uzskata par atsauci uz «Direktīvu [76/761/EEK⁷]».

⁷ [OV L [...], [...], [...]]



III PIELIKUMS

A daļa

Atceltā direktīva ar sekojošo grozījumu sarakstu (minēta 12. pantā)

Padomes Direktīva 76/760/EEK
(OV L 262, 27.9.1976., 85. lpp.)

1979. gada Pievienošanās akta I
pielikuma X.9. punkts
(OV L 291, 19.11.1979., 109. lpp.)

1985. gada Pievienošanās akta I
pielikuma IX.13(d). Punkts
(OV L 302, 15.11.1985., 213. lpp.)

Padomes Direktīva 87/354/EEK
(OV L 192, 11.7.1987., 43. lpp.)

tikai tas, kas attiecas uz
Direktīvu 76/760/EEK pielikuma
7.d) punktā

1994. gada Pievienošanās akta I
pielikuma XI.C.I.10. punkts
(OV L 241, 29.8.1994., 205. lpp.)

Komisijas Direktīva 97/31/EK
(OV L 171, 30.6.1997., 49. lpp.)

2003. gada Pievienošanās akta II
pielikuma I.A.18. punkts
(OV L 236, 23.9.2003., 58. lpp.)

Padomes Direktīva 2006/96/EK
(OV L 363, 20.12.2006., 81. lpp.)

tikai tas, kas attiecas uz Direktīvu
76/760/EEK 1. pantā un pielikuma
A.17. punktā

B daļa

Termiņu uzskaitījums transponēšanai valsts tiesību aktos un piemērošanai (minēts 12. pantā)

Direktīva	Termiņš transponēšanai	Piemērošanas datums
76/760/EEK	1977. gada 30. jūnijs	1977. gada 1. oktobris
87/354/EEK	1987. gada 31. decembris	—
97/31/EK	1998. gada 1. janvāris* ¹	1998. gada 1. janvāris ²
2006/96/EK	2007. gada 1. janvāris	

* Saskaņā ar Direktīvas 97/31/EK 2. pantu:

«1. No 1998. gada 1. janvāra vai, ja 3. pantā minētie dokumenti tiek publicēti pēc 1997. gada 1. jūlija, sešus mēnešus pēc šo dokumentu publicēšanas dienas dalībvalstis pakalējās numura zīmes apgaismojuma lukturu dēļ nedrīkst:

- atteikt piešķirt EK tipa apstiprinājumu vai valsts tipa apstiprinājumu attiecībā uz transportlīdzekļa tipu vai iepriekš minētā luktura tipu, vai
- aizliegt transportlīdzekļu reģistrāciju, pārdošanu vai nodošanu ekspluatācijā, vai pakalējās numura zīmes apgaismojuma lukturu pārdošanu vai nodošanu ekspluatācijā,

ja lukturi atbilst ar šo direktīvu grozītās Direktīvas 76/760/EEK prasībām un ir uzstādīti transportlīdzekļiem atbilstīgi Direktīvas 76/756/EEK prasībām.

2. No 1998. gada 1. oktobra dalībvalstis:

- vairs nepiešķir EK tipa apstiprinājumu un
- var atteikt piešķirt valsts tipa apstiprinājumu

jebkuram transportlīdzekļa tipam pakalējās numura zīmes apgaismojuma lukturu dēļ un jebkuram pakalējās numura zīmes apgaismojuma luktura tipam, ja nav izpildītas ar šo direktīvu grozītās Direktīvas 76/760/EEK prasības.

3. No 1999. gada 1. oktobra, piemērojot Direktīvas 70/156/EEK 7. panta 2. punktu, attiecībā uz pakalējās numura zīmes apgaismojuma lukturiem kā detaļām piemēro ar šo direktīvu grozītās Direktīvas 76/760/EEK prasības.

4. Neatkarīgi no 2. un 3. punkta rezerves detaļu gadījumā dalībvalstis turpina piešķirt pakalējās numura zīmes apgaismojuma lukturu EK tipa apstiprinājumu un ļaut pārdot un nodot tos ekspluatācijā saskaņā ar Direktīvas 76/760/EEK iepriekšējo versiju, ja šādi lukturi:

- ir paredzēti uzstādīšanai transportlīdzekļiem, ko jau izmanto, un
- atbilst tām minētās direktīvas prasībām, kuras tika piemērotas tad, kad transportlīdzekļus reģistrēja pirmoreiz.»

¹ Skat. Direktīvas 97/31/EK 3. pantu un 4. panta 1. punktu. Transponēšanas termiņš bija 6 mēneši pēc AN-EEK Noteikumu Nr. 4 (OV L 203, 30.7.1997., 74. lpp.) publicēšanas.

² Skat. Direktīvas 97/31/EK 3. panta un 4. panta 1. punkta. Piemērošanas termiņš bija 6. mēneši pēc AN-EEK Noteikumu Nr. 4 (OV L 203, 30.7.1997., 74. lpp.) publicēšanas.

IV PIELIKUMS

ATBILSTĪBAS TABULA

Direktīva 76/760/EEK	Šī direktīva
1. pants	2. pants
2. pants, pirmā daļa	3. pants, 1. punkts
2. pants, otrā daļa	3. pants, 2. punkts
3. un 4. pants	4. un 5. pants
5. pants, 1. punkts, pirmais teikums	6. pants, 1. punkts, pirmā daļa
5. pants, 1. punkts, trešais teikums	6. pants, 1. punkts, otrā daļa
5. pants, 2. punkts	6. pants, 2. punkts
6. pants, pirmais teikums	7. pants, pirmā daļa
6. pants, otrais teikums	7. pants, otrā daļa
7. un 8. pants	8. un 9. pants
9. pants	1. pants
10. pants	10. pants
11. pants, 1. punkts	–
11. pants, 2. punkts	11. pants
–	12. un 13. pants
12. pants	14. pants
I-II pielikums	I-II pielikums
–	III pielikums
–	IV pielikums